

# tempo

CENON AU RYTHME DES SAISONS...



DOSSIER

*Sport à Cenon,  
tous en action !*



# Où trouver TEMPO et TEXTO ?...

Normalement dans votre boîte aux lettres tous les mois sauf en août, en alternance, quatre TEMPO et sept TEXTO. S'ils n'y sont pas avertissez-nous : 05 57 80 70 30 ou sur [tempoettexto@ville-cenon.fr](mailto:tempoettexto@ville-cenon.fr). Vous les trouverez également dans un service public ou un commerce près de chez vous : 140 points de dépôts dans tous les quartiers. La liste est disponible sur le site Internet [www.ville-cenon.fr](http://www.ville-cenon.fr) où vous pouvez aussi lire TEMPO et TEXTO, disponibles en version numérique. Merci de diffuser ces informations.

**Pour tout renseignement : direction communication 05 57 80 70 30.**

**Prochaine distribution de TEXTO : du 14 au 18 février 2011**



Patrick Labesse

## 3 mots, 1 image...

### Performance Gourmande/Speed Food 2010 Des Iles de saveurs, des papilles en éveil

800 personnes ont assisté, gourmandes, à cette 5ème édition placée sous le signe des cuisines et musiques insulaires. Les élus du conseil municipal des jeunes distribuaient, dès l'entrée, couverts, plan et livre de recettes, tandis que les adhérents de la cyberbase offraient un apéritif musical sur fond d'images ensoleillées. Dans la salle 1200 et le salon de musique du Rocher de Palmer... l'effervescence. La fanfare bat le rappel : les écrans diffusent les premières performances. Cocktail, gambas, cabillaud, coco, kébab de poulet, fromage corse et truffes de cacao ouvrent les appétits et les regards... Cadeaux de 6 chefs à un public émerveillé devant tant de savoir-faire.

### Curry de gambas au lait de coco

Par Nicolas Magie, chef du restaurant La Cape (Cenon)

Des Iles de saveurs : L'île Maurice  
Préparation en 20 min/4 personnes

#### INGREDIENTS

12 gambas / Sel, poivre / 1 cuill. à café de safran en poudre (curcuma)  
4 feuilles de laurier / Persil haché, thym / 1 bâtonnet de cannelle  
4 cuill. à soupe d'huile / 2 oignons émincés / 1 cuill. à café de mélange ail-gingembre / 3 pommes d'amour (tomates) / 1 verre de lait de coco  
2 piments verts fendus / 1 grosse pincée de safran oriental (jaffran)  
1/2 citron jaune en jus

Mettre les gambas dans un bol, ajouter sel, poivre et safran en poudre et bien mélanger.

Faire dorer dans l'huile, égoutter et mettre de côté.

Dans la même huile, faire revenir les oignons et la cannelle

pendant 1 minute puis ajouter les gambas, l'ail et le gingembre. Bien remuer.

Après 2 à 3 minutes, ajouter les tomates, assaisonner et mélanger.

Quand les tomates sont crevées, ajouter le lait de coco, le thym, les piments, le safran et le laurier.

Couvrir et laisser mijoter à feu doux pendant 15 à 20 minutes.

Juste avant la fin de cuisson, ajouter le gingembre, le persil et le jus de citron.

Mélanger et servir

### Appel à la recette !

Pour le prochain TEMPO, nous vous proposons de nous faire partager vos meilleures recettes... Quelques contraintes : Qu'elles soient réalisables en 20 minutes, qu'elles contiennent de la cannelle, qu'elles ne soient pas trop coûteuses et qu'elles soient... très bonnes ! (Après tirage au sort, quelques unes seront publiées, goûtées et récompensées...)

N'hésitez donc pas à nous transmettre vos talents de cuisiniers en envoyant vos recettes, par mail : [tempoettexto@ville-cenon.fr](mailto:tempoettexto@ville-cenon.fr) ou par courrier Hôtel de ville, Direction Communication, 1, avenue Carnot, BP 20097, 33151 Cenon Cedex

Les six chefs de la Performance Gourmande/Speed Food : Jacky Marchon, Yohan Alias, Frédéric Lafon, Nicolas Magie, Thomas Brasleret, Michel Portos





## Cenon, une commune où il fait bon vivre ensemble

En ce début d'année 2011, je suis heureux de vous adresser tous mes vœux ainsi que ceux de l'équipe municipale. L'année passée fut riche en événements et la ville sort grandie d'avoir vu l'aboutissement de projets novateurs et d'envergure. Aujourd'hui, il est temps que tous ensemble nous profitions du travail accompli et prenions plaisir à nous promener dans le parc du Cypressat, à cultiver fruits et légumes dans le jardin partagé, à écouter les musiques et diversités du Rocher de Palmer et à découvrir des miels fleuris, sucrés et fabriqués par les abeilles de Cenon.

Cette nouvelle édition de TEMPO, vous emmène sur les terrains de sport et présente les sections, clubs et associations qui, au fil du temps, de par leur dynamisme et leur investissement ont pris une place prépondérante dans notre vie locale. J'espère que cette balade sportive vous sera agréable et que certains d'entre vous rejoindront nos 3 500 licenciés.

Je vous renouvelle mes meilleurs vœux de santé et de bonheur, à vous et à vos proches et souhaite que nos initiatives vous permettent de reconnaître en Cenon, une commune où il fait bon de vivre ensemble et où nature et cultures se rencontrent et se partagent.

Alain DAVID  
Maire de Cenon


## Sommaire.....

- pages 2/3 ..... 3 mots, 1 image + éditorial
- pages 4/5 ..... Vies d'ici, vues d'ici  
Assistante maternelle : un métier important pour notre société
- pages 6/8 ..... Ma ville en bref  
Actualités, mini-reportages, infos pratiques, chantiers, agenda
- pages 9/13 ..... Dossier  
A Cenon le sport se pratique, du baby Karaté au Taï chi chuan des aînés
- pages 14/15 ..... Economie locale  
PIMMS : Faciliter l'accès aux services publics / Club des Entreprises de Cenon / Salon Méli Mél'arts
- pages 16/17 ..... Culture(s)  
«Ma voix et toi» / Aude Fleury revèle l'histoire de l'Art / Le mois de la danse à Cenon / Programmation du Rocher
- pages 18/19 ..... Sports et assos  
OMS / Pass'sport / Devils de Cenon / Tennis club de Cenon / Association Dacorps
- pages 20/21 ..... Ville nature / Agenda 21  
Cenon, terre d'accueil pour jardins collectifs / Les 20 ans de la Régie de Quartier / Chantiers jeunes
- pages 22/23 ..... Tribunes / Services publics  
Direction des sports : 26 professionnels au service des sportifs

[www.blogrivedroite.fr](http://www.blogrivedroite.fr)



[www.lerocherdepalmer.fr](http://www.lerocherdepalmer.fr), blog des jumelages, agenda actualisé, etc.

En quelques clics, retrouvez des compléments d'information sur les articles signalés dans ces pages par 

Feuilletez Tempo, découvrez des reportages vidéo liés aux pages Vies d'ici Vues d'ici sur le site de la ville, rubrique «Histoire locale».

Vous souhaitez diffuser une information dans les publications municipales ?

Contactez nous à l'adresse suivante : [tempoetexto@ville-cenon.fr](mailto:tempoetexto@ville-cenon.fr)

[www.ville-cenon.fr](http://www.ville-cenon.fr)

# Vies d'ici VUES D

## ASSISTANTE MATERNELLE, UN MÉTIER IMPORTANT POUR NOTRE SOCIÉTÉ

Marie-Christine, Malika, Halima, Joëlle, Maryse sont assistantes maternelles indépendantes ou familiales. Au service des adultes de demain : les enfants.

Le métier de ces Cenonnaises est important dans notre société.

Avec l'aide de l'OGIAPE (Observatoire Girondin de l'Accueil de la Petite Enfance), la ville met en place un observatoire de la petite enfance, avec pour objectifs d'harmoniser les offres et demandes d'accueils.

### « Nous préparons les enfants à devenir autonomes... »

Ca fait deux ans que je suis assistante maternelle familiale. Je suis la plus jeune de l'équipe en terme d'ancienneté. Même si les mentalités ont un peu évolué, certains nous perçoivent encore comme des professionnelles qui gardent tranquillement des enfants à la maison. Alors que nous les préparons à devenir autonomes (...) L'appui et le suivi d'éducatrice pour jeunes enfants, de puéricultrices, de psychologues, et notre dépendance à une crèche familiale, donnent plus de visibilité à notre pratique qui paraît moins isolée que celles des assistantes maternelles indépendantes (...) **Marie-Christine Mora, assistante maternelle familiale**

### « Sortir les assistantes maternelles indépendantes de leur isolement »

La forte demande d'assistantes maternelles constatée lorsque je travaillais dans les écoles, ma passion pour les enfants (...) ma volonté d'avoir une activité où je gère moi-même mon emploi du temps sont les principales raisons qui m'ont conduit à faire ce métier. En tant que «jeune» dans la pratique, le Relais d'Assistantes Maternelles (RAM) est mon premier contact. J'y trouve un suivi intéressant. En revanche, je souhaiterais que ses horaires d'ouverture soient plus élargis pour offrir aux enfants plus de temps de rencontres. Et aux professionnels plus de temps d'échanges d'expériences (...) L'organisation de conférences, de discussions sur des sujets liés aux problématiques de la petite enfance nous aiderait à mieux nous informer et, peut-être à sortir les assistantes maternelles indépendantes de leur isolement qui est quand même assez présent, l'air de rien... **Malika Abassi, assistante maternelle indépendante**

### « Notre métier ne s'improvise pas... »

L'assistante maternelle a un très beau métier. Passer du temps avec des enfants âgés de 0 à 3 ans est très agréable : ils sont souriants, gais, remuants et ils sont dans une phase où curiosité et découverte riment. Les y accompagner n'a pas de prix... (rire). Une assistante maternelle doit alors savoir communiquer; observer et repérer rapidement les besoins des enfants et des parents. Tout cela ne s'improvise pas...

Il y a beaucoup d'assistantes maternelles à Cenon et pas suffisamment de crèches. Si certains parents préfèrent notre mode de garde c'est parce qu'il est plus adapté au rythme de leurs enfants. D'autres, malheureusement, s'adressent à nous à défaut de trouver une place dans une crèche. C'est d'ailleurs parmi eux que nous trouvons les parents les plus sceptiques sur notre métier; ceux qui nous font moins confiance (...) Et pourtant nous recevons régulièrement des visites, des contrôles des puéricultrices, des services de la PMI (...). Notre agrément le justifie. Nous avons besoin d'être valorisées par la professionnalisation de notre activité, par l'information des parents sur notre savoir-faire (...) Je souhaite aussi que l'obtention de l'agrément d'assistante maternelle soit lié à la formation aux premiers secours. **Halima Ball, assistante maternelle indépendante**

### « C'est la vie d'un enfant qu'on met entre nos mains »

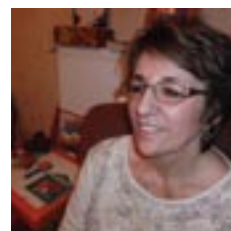
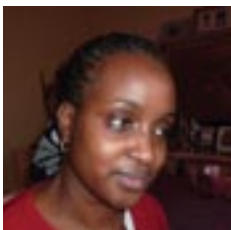
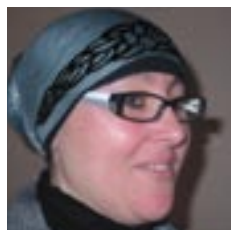
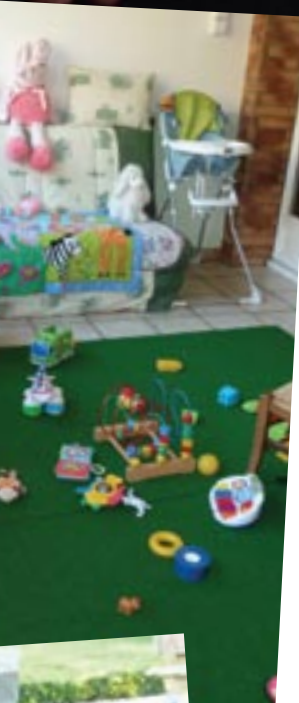
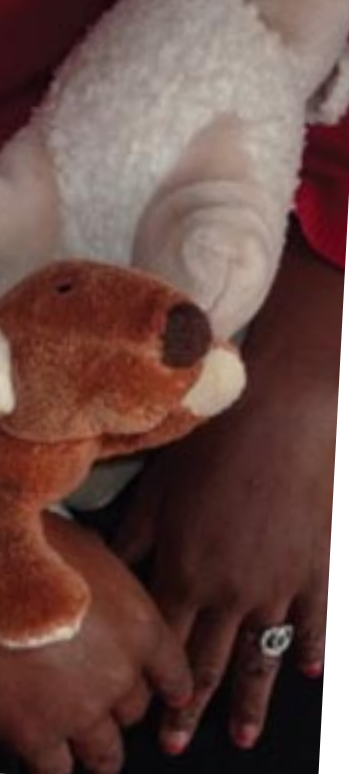
Le Conseil général a beau nous dire que le travail d'une assistante maternelle indépendante est valorisant. Ce n'est pas toujours le cas ! Car nous sommes encore perçues comme des «nounous». Et pourtant, c'est la vie d'enfants qu'on met entre nos mains (...). Le système de micro-crèches est à notre détriment. Ca nous fait des places en moins... On remplit d'abord les crèches, les micro-crèches et le reste des enfants est orienté vers nous (...) Nous devons être reconnues plus que nous ne le sommes actuellement. Les assistantes maternelles familiales ont plus d'avantages. Leur employeur leur prête du matériel pédagogique, des jeux pour leurs activités professionnelles (...) Et pourtant nous sommes tous au service de la petite enfance. Le RAM nous soutient avec la mise en place d'ateliers pédagogiques. Il nous oriente vers la PMI ou vers des puéricultrices qui nous donnent des conseils sur nos relations avec les enfants. **Joëlle Piens, assistante maternelle indépendante**

### « A quatre ans de ma retraite, l'envie (...) est toujours présente »

J'avais déjà un agrément en Seine et Marne. Je l'ai renouvelé dès que je suis arrivée à Bordeaux. J'ai eu mes premières gardes d'enfants dès avril 1981. Je crois que j'étais prédestinée à faire ce métier car, toute jeune, je promenais mon frère. Je devais l'avoir dans le sang ! Quand je suis arrivée dans cette profession, il n'y avait pas de formations qui sont obligatoires aujourd'hui. Aujourd'hui, du point de vue salaire, ça va beaucoup mieux. Finie la période où l'on gardait les enfants sans aucune reconnaissance (...). La crèche de Lormont-Cenon a beaucoup changé depuis 1997 avec l'arrivée d'une psychomotricienne qui l'a dynamisée. Aujourd'hui, elle met du matériel à notre disposition, sous forme de prêt : jeux pédagogiques, ludiques et livres...

Les réunions mensuelles et annuelles avec des professionnels de la petite enfance, la diversité des animations, les sorties donnent du contenu à notre travail. Cela nous aide aussi à sortir de chez nous. Notre métier n'est plus isolé (...). Des opportunités que les assistantes maternelles libres n'ont forcément pas (...) A quatre ans de ma retraite l'envie de travailler avec les enfants et avec la crèche familiale est toujours présente !

**Maryse Fouquet, assistante maternelle familiale**



# ICI

## ASSISTANTES MATERNELLES FAMILIALES, INDÉPENDANTES ET MICRO-CRÈCHE :

### LES MODES DE GARDE DE VOS ENFANTS RÉPONDENT-ILS À VOS BESOINS ?



**« Il y avait un «feeling» entre nous, ma fille l'a vite «acceptée»**

Lorsque je suis arrivée à Cenon, il y a 4 mois, je voulais plutôt mettre ma fille dans une crèche. Mais on m'a fait comprendre qu'il n'y avait plus de places. C'est

après que je me suis adressée au RAM de la ville qui m'a transmis, par courriel, la liste des assistantes maternelles indépendantes (...). En privilégiant la proximité géographique, j'en ai trouvé après mon deuxième appel téléphonique. L'entretien s'est très bien déroulé. Il y avait un « feeling » entre nous, ma fille l'a vite « acceptée ». Cela m'a rassurée et bien réconfortée (...). Je ne suis plus déçue de ne pas trouver une place à la crèche (...). **Arlette M'Bouna**



**« Les crèches collectives ne sont plus les seuls lieux d'accueil... »**

Les modes de garde sont nombreux à Cenon. Pour vous dire la vérité, nous avons d'abord cherché une place dans une crèche collective. N'ayant pas une réponse favorable,

nous nous sommes adressés au RAM pour demander les adresses des assistantes maternelles indépendantes. Ce n'était pas de tout repos. C'est après plusieurs appels téléphoniques que nous avons enfin trouvé celle qui garde actuellement notre enfant. Ceci grâce à la solidarité d'une de ses collègues (...). Ce mode de garde est adapté au rythme de mon enfant... Les crèches collectives ne sont plus les seuls lieux d'accueil pour nos enfants (...). Il faut faire confiance aux assistantes maternelles indépendantes (...). **Estelle**



**« Mon fils a déjà été chez une assistante maternelle indépendante »**

J'ai confié mon fils à une assistante maternelle familiale depuis septembre 2010 (...). Ce mode de garde nous convient parfaitement car il y

a une relation privilégiée entre notre enfant et son assistante maternelle. Notre fils est épanoui dans un environnement sécurisé et nous allons au travail avec l'esprit tranquille (...)

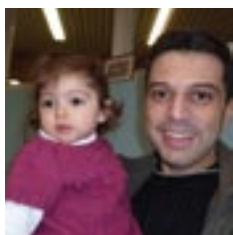
**Bénédicte Giraudeau**



**« Nous n'avions pas forcément pensé à une assistante familiale »**

Mon fils est dans une crèche familiale depuis trois ans maintenant. On voulait une place dans une crèche collective et nous n'avions pas forcément

pensé à faire appel à une assistante familiale. Finalement nous sommes satisfaits de ce mode de garde qui correspond à nos besoins : il est dans un milieu protégé avec deux, trois enfants. Et puis, une fois par mois, il va découvrir d'autres espaces collectifs où sont organisés, avec la crèche familiale, des activités pédagogiques et des ateliers d'éveil. L'enfant y rencontre d'autres de son âge. Cette démarche est intéressante. (...). **Pauline Lefèvre (à droite)**

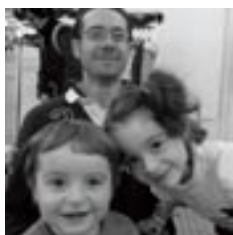


**« Nous bénéficions de deux modes de garde »**

Les modes de garde qui nous sont proposés me conviennent. On fait garder nos filles chez des assistantes maternelles indépendantes et familiales. Pour deux parents qui travaillent, on ne pouvait

pas mieux espérer. J'apprécie les activités que la crèche familiale propose à nos enfants : ateliers de lecture, de chants, d'éveil, etc. Cela est important pour leur développement. C'est rassurant (...)

**Adel Aijamatine**



**« Le RAM : un point de rencontre pour la socialisation des enfants »**

J'ai deux enfants de quatre ans et demi et de deux ans et demi. Avec leur assistante maternelle, ils fréquentent le RAM qui est une structure qui leur propose une variété

d'activités. Elles peuvent être collectives ou plus individualisées. C'est un point de rencontre pour la socialisation des enfants. Nous sommes à la recherche d'un mode de garde pour notre fils qui est actuellement à la maternelle. **Ludovic Dion**



## Un «Observatoire de la petite enfance» pour harmoniser les offres et les demandes d'accueils

*«Je travaillais, comme vendeuse, dans un commerce d'alimentation. Après la mutation de mon mari à Bordeaux, j'ai fait une demande d'agrément pour devenir assistante maternelle indépendante. Cela fait 14 ans maintenant (...) Les services de la petite enfance proposés aux parents cenonnais sont nombreux. Un projet de crèche est même prévu en 2012 alors que nous sommes plus de 120 dans la commune. J'en connais beaucoup qui sont agréées et qui ne travaillent pas (...). Notre métier vaut autant que celui de nos collègues qui travaillent en crèches familiales ou collectives. Si vous me demandez ce que c'est que l'observatoire de la petite enfance, l'OGIAPE, je ne saurais vous répondre. En quoi va-t-il nous être utile ? J'espère bien qu'il va apporter des réponses aux difficultés que nous rencontrons et à l'absence de visibilité de notre profession auprès des parents.»*

**Maria Boyer, assistante maternelle indépendante**



Maria Boyer

### Promouvoir le métier d'assistante maternelle

Après une étude en Gironde, l'OGIAPE (Observatoire Girondin de l'Accueil de la Petite Enfance) propose aux communes volontaires une aide au diagnostic local. Est-ce que leurs structures et modes d'accueils de la petite enfance (0-3 ans) correspondent aux besoins exprimés par les familles ? Cenon a saisi cette proposition et entamé une réflexion et une évaluation soutenues par la CAF, la MSA (Mutualité Sociale Agricole) et le Conseil Général. «Les remarques et conclusions de l'observatoire vont nous permettre d'adapter les modes de garde aux demandes de garde d'enfants des assistantes maternelles», explique Huguette Lenoir, adjointe au Maire chargée de la petite enfance.

Optimiser l'accueil chez les assistantes maternelles indépendantes est l'un des objectifs de la ville. Magalie Toustou, coordinatrice des politiques éducatives enfance et petite enfance, explique «Nous nous sommes rendu compte qu'il y avait des places libres chez les assistantes maternelles alors que les structures d'accueils collectifs n'en n'ont plus. C'est donc à la Mairie de promouvoir ce métier. Ce que nous faisons depuis la création du RAM (Relais d'Assistances Maternelles) il y a 5 ans, une démarche de professionnalisation s'est mise en place. Des formations spécifiques, des aides à la mise en œuvre d'ateliers et lors de l'installation du premier agrément sont proposés et le lieu est en accès libre

pour les professionnels comme pour les parents qui restent les employeurs.»

### Enquête sur l'accueil

Dès la mi-janvier, l'Observatoire sera actif auprès des familles grâce à un questionnaire «Enquête sur l'accueil des enfants de moins de 3 ans dans la commune de Cenon», qui sera envoyé par courrier et par internet. Dans la même démarche prospective, 3 agents municipaux investiront les lieux ressources de la petite enfance : Café Maumeu du Centre social et culturel «La Colline», point d'accueil PMI et consultations afin de rencontrer les parents et de répondre aux questions en face-à-face. Les questionnaires seront à retourner avant la fin du mois de février et seront étudiés jusqu'en avril afin de déterminer les priorités de la ville liées à la petite enfance dans le cadre du renouvellement du Contrat Enfance Jeunesse (CEJ) de la CAF.



# PARENTS ET ENFANTS, BIENVENUE À LA PARENTHÈQUE

Initiée par le Centre social et culturel "La Colline", la Parenthèque est un lieu d'accueil parents-enfants (de 0 à 4 ans) qui propose ateliers, rencontres et sorties. Ecoute, échanges et partage sont au programme de 3 rendez-vous hebdomadaires:

- Jeudi de 15h à 17h, après-midi convivial et ludique pour les parents et enfants de 0 à 4 ans.

- Mardi de 10h à 11h30, ateliers parents-enfants (de 18 mois à 4 ans), créations et découvertes par le biais de la peinture, du sport, du jardinage, de la cuisine et tant d'autres activités.

- Lundi à partir de 14h30, échanges d'expériences et propositions d'activités et de sorties animées par "le groupe de mamans de la parenthèque".



Pour plus d'informations, consultez le blog <http://mamalacolline.canalblog.com> ou contactez Sophie Petit au 05 57 77 90 30

CPCT (Centre Psychanalytique de  
Consultation et de Traitement) :

## ACCUEILLIR LA PAROLE

Ouvert depuis 2007 à Cenon, le CPCT adolescents propose gratuitement des consultations psychanalytiques sur une durée limitée. L'équipe bénévole, composée de professionnels formés à la psychanalyse, a étendu son action aux adultes, en créant en avril 2009 le CPCT lien social dans le quartier Bordeaux-Bastide. Complémentaires du travail auprès des personnes reçues, les journées du CPCT présentent l'accueil que fait la psychanalyse à la parole particulière de chacun. En 2008 et 2009 à Cenon, puis l'an dernier à l'Athénée municipal de Bordeaux, elles sont le point d'orgue d'une réflexion commune sur la découverte de la parole et de ses multiples conséquences.

CPCT ados : 3, rue Aristide Briand à Cenon

CPCT lien social : 9, rue Etobon Chenebier, 33100 Bordeaux

Renseignements et rendez-vous : 06 62 72 00 33

[www.cpct-bordeaux.fr](http://www.cpct-bordeaux.fr)

## VOYAGE CULTUREL AU MAROC

En février, la ville de Cenon recevait Mohamed Ameer, Ministre de la communauté marocaine résidant à l'étranger. Parmi ses propositions, l'accueil à l'automne 2010 de 11 Cenonnais, invités à découvrir le patrimoine culturel du pays. Le choix du service animation se porte sur des jeunes âgés de 18 à 24 ans, suffisamment adultes et connus pour leur implication dans la vie locale. Le trajet en avion est financé à 50/50 par la ville et les participants. Si au départ, tous ne se connaissent pas, tout du long du voyage, ils font montre d'une belle cohésion de groupe. Sur place, l'hébergement, les transports, les sorties sont pris en charge par le pays hôte. «*Nous avons logé dans des hôtels agréables, mangé de la bonne gastronomie marocaine, rencontré des gens très accueillants et découvert des villes populaires grâce à Akram, un guide exceptionnel...*», s'enthousiasment encore aujourd'hui Soufiane, Icham, Anaïs, Anouar, Maxime et leurs complices. Parmi leurs enchantements : les visions du Mausolée Mohammed V, de la Mosquée Hassan II, du site gréco-romain Volubis, les visites du Parlement marocain et du conseil constitutif des droits de l'homme, les villégiatures dans Rabat, Meknès, Fès et Marrakech... Les photos rapportées feront l'objet d'une exposition et d'un diaporama en préparation à la Cyberbase (que la plupart découvre, une

initiation aux logiciels appropriés en prime). Ce bilan de séjour sera dévoilé dans le cadre de la semaine culturelle du Maroc. D'ici là, nos 11 globe-trotters auront participé en tant que bénévoles à la tenue de la «Performance Gourmande/Speed-Food». Quant à la suite : un second voyage est sur les rails (pour 30 participants), dans l'attente d'un jumelage probable entre Cenon et une ville marocaine... «*Nous souhaitons que les jeunes puissent partir chaque année, cet échange leur a beaucoup apporté. J'espère que le prochain séjour se fera chez l'habitant et que chacun verra le Maroc de l'intérieur. En rejoignant les jeunes sur place, j'ai voulu remercier le ministre pour son accueil. Satisfait de ce premier voyage, il espère qu'il y en aura d'autres et invite volontiers les élus du conseil municipal à découvrir son pays et à évoquer un jumelage. En attendant, nous préparons avec l'équipe de Musiques de Nuit une semaine marocaine au Rocher de Palmer qui devrait permettre de faire connaissance avec cette belle culture*» conclut Laïla Merjoui, adjointe au Maire chargée de la culture et de la communication.

## ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ !

### Taxe d'Habitation – Abattement supplémentaire de 10 % en faveur des personnes handicapées ou invalides

Comme le permet le Code des impôts, le Conseil municipal a décidé d'instituer l'abattement de 10 % sur la valeur locative de l'habitation principale pour la taxe d'habitation, en faveur des personnes handicapées ou invalides.

Les personnes concernées doivent effectuer une démarche déclarative auprès des impôts.

Téléphone : 05 57 80 75 00

### Nouveaux tarifs des restaurants municipaux

Pour atténuer les conséquences de la crise économique, le conseil municipal a décidé de modifier les tarifs des repas de restauration scolaire, à compter du 1er Janvier 2011.

La gratuité des repas est instaurée pour les trois premières tranches du quotient familial. La gratuité des repas de la cantine est aussi une mesure de prévention et de santé publique qui prévient des risques liés à une alimentation insuffisante et déséquilibrée. Les autres tarifs restent inchangés.



## Encombrants et déchets verts

**Renseignements et dates de ramassage : Service environnement 05 56 67 70 53 et sur le site de la ville [www.ville-cenon.fr](http://www.ville-cenon.fr)**

## Conseil Municipal

Le 25 janvier à 18h, salle du Conseil Municipal.

## Permanences d'information sur la thermographie aérienne

Dans le cadre de son plan Climat, la CUB a réalisé une thermographie aérienne permettant de visualiser les déperditions d'énergies des toitures. Dans le but d'expliquer et de sensibiliser les habitants aux économies d'énergies, un Conseiller Espace Info Energie Thermo-CUB assurera des permanences à la Maison des Associations (salle Maurice Jamin).

Les 19 janvier et 16 février de 14h à 19h, le 4 février de 16h à 19h.

Renseignements : 05 57 54 45 50 / 05 56 77 36 68

## Permanences juridiques

Vous avez besoin de conseils et d'aide lors de démarches juridiques, Alain Chupin, Conciliateur de Justice de la cour d'appel de Bordeaux (nommé sur le canton de Cenon) vous reçoit, sur rendez-vous, les 2ème et 4ème mercredis de chaque mois. Médiations téléphoniques (et prise de rendez-vous) les 1er et 3ème mercredis de chaque mois. Pôle administratif annexe de la mairie de Cenon, 38, rue Pasteur. 05 56 77 36 44

## Permanences Architecte Conseil

Vous avez un projet de construction, d'agrandissement de votre habitation ou de votre local professionnel, bénéficiez de l'aide gratuite d'un architecte conseiller du CAUE (Conseil d'Architecture, d'Urbanisme et d'Environnement de la Gironde).

M. Marchand, reçoit de 9h15 à 10h30, le 4ème vendredi de chaque mois à partir du 28 janvier.

Rens. : Service urbanisme 05 56 97 81 89 / [www.cauegironde.com](http://www.cauegironde.com)

## Permanences des adjoints de quartiers

Fernanda Alves: Bas Cenon- Le 22/01 de 9h à 12h à l'Hôtel de Ville

Fabrice Moretti: Palmer, Gravières, Cavailles - Le 19/01 de 9h à 12h au 13, rue Louis Pergaud

Bernard Trainaud: Plaisance, Loret, 8 mai 45 - Le 29/01 de 9h à 12h à la Maison des associations

Rens. et rendez-vous : 05 56 77 36 61 Jean-Christophe Parcellier

## Cérémonies des vœux 2011

**Vœux aux enseignants, parents d'élèves, partenaires de l'école et de la vie de l'enfant : 11 janvier, 17h30** au centre de loisirs Triboulet

**Vœux aux associations : 15 janvier, 17h30** au Rocher de Palmer

**Vœux du SIVU : 19 janvier, 19h** salle du Conseil municipal

**Vœux des MAC Brassens et Palmer : 20 janvier, 18h30** à la MAC Palmer

**Vœux aux acteurs de la vie économique et institutionnelle : 26 janvier, 19h** salle du Conseil municipal

## 14 janvier : Soirée jeux «Sucré, salé»

A 20h30 à la Mac Palmer. Amener un plat sucré ou salé pour le partager.

Renseignements : 05 56 48 79 70/ 05 56 48 79 74

## 15 janvier : Remise des prix du concours illuminations de Noël 2010

A 17h30 au Rocher de Palmer

## A partir du 15 janvier : Lotos

Organisés par Biche d'or association-Cavailles animation. Les 15 et 29 janvier, 12 et 26 février à partir de 15h à la maison des associations.

# L'ÉVEIL CULTUREL À PETITS PAS...

Petit bijou précieusement entretenu par la ville depuis plus de 20 ans, la manifestation d'éveil culturel «A petits pas» est cette année coordonnée par les Francas, association en charge de la gestion et l'animation des centres de loisirs de Cenon. Emblématique d'un travail partenarial avec les structures petite enfance de la ville, la Médiathèque J Rivière et l'Education nationale, «A petits pas» est un projet culturel qui se déroule sur plusieurs mois et mobilise acteurs locaux et artistes en mélangeant les disciplines artistiques et les publics. De 3 mois à 6 ans, des classes maternelles, des crèches, des instituts spécialisés, des centres de loisirs, les enfants se promèneront à petits pas pour rêver et découvrir des champs artistiques variés : le conte et le livre, le jeu, la cuisine, la musique, la création plastique au fil de nombreux ateliers de fabrication entre janvier et mai, avant un temps de restitution publique. Cette année, la thématique s'appuie sur le Prix littéraire jeunesse 2011 pour développer son fil rouge «Ici et maintenant, je suis un enfant du monde», joli programme pour inviter petits et grands à apprécier les vertus de l'interculturalité.

## Infos pratiques :

Deux nouveaux directeurs accueillent vos enfants dans les centres de loisirs cenonnais : Stéphane Grollier, à La Ré d'eau et Romain David à Triboulet.

Un ramassage en bus est assuré dans les quartiers

**Rens :** Rue Pierre Bérégovoy, les lundis, mardis et jeudis de 14h à 18h, les mercredis de 9h à 12h et de 14h à 18h

**Permanence téléphonique :** 05 57 54 43 50, du lundi au jeudi de 9h à 12h et 14h à 18h

## A partir du 21 janvier : Concours de belote

Organisés par l'association "Les Voisins de Brunereau". Vendredis 21 janvier et 18 février à 21h, 88 cours Victor Hugo. Inscription sur place à partir de 19h. Renseignements: 06 83 86 13 13, [voisinsdebrunereau@free.fr](mailto:voisinsdebrunereau@free.fr)

## 27 janvier : Spectacle «Les cinq saisons»

à 14h30, château du Diable. Présenté par les rois du thé et organisé par le thé de l'amitié. Entrée gratuite sur réservation : 05 56 32 38 24

## L'Encre des coteaux 2011

Concours d'écriture des habitants de la rive droite.

L'Echo des collines, mensuel d'information de la rive droite, ouvre la 6e édition de son concours d'écriture, L'Encre des coteaux, destiné aux habitants de la rive droite.

Les candidats peuvent participer individuellement ou avec leur classe dans les catégories suivantes : primaire, collège lycée, adulte. Sujet proposé : «Secret». Le jury, composé de professionnels de l'écrit, dévoilera prochainement le nom du président du jury : comme chaque année, il s'agira d'un auteur originaire de la rive droite.

Clôture du concours le 19 mars 2011. Bulletin de participation, règlement complet et renseignements sur demande à [echo.collines@wanadoo.fr](mailto:echo.collines@wanadoo.fr) ou au 05 57 34 01 96.

## 10 février :

### Conférence "Le musée Prado à Madrid"

Proposée par l'association Clavelitos et animée par Annie Andrés.

De 18h à 20h au Château Palmer, entrée 5€.

Renseignements: 05 56 86 72 78/ 05 56 86 49 72 (matin)

## 13 février : Décorés du travail

A 10h45, salle du Conseil municipal





# à Cenon, le sport se pratique... du baby karaté au Taï Chi Chuan des aînés

*Athlétisme, full contact, tennis de table, yoga, basket ball, natation, pétanque, aikido, rugby, judo, boxe, twirling baton, force athlétique, handball, football, gym volontaire, randonnée, tennis, gymnastique sportive, football américain, tennis de table, karaté, pétanque, subaquatique, twirling danse... Tant de sports sont pratiqués à Cenon.*

*De loisirs, de remise en forme, solidaire ou de compétition, le sport est ancré dans le quotidien cenonais. En choisissant de privilégier l'accessibilité et la formation, la ville permet à tous de trouver son bonheur sportif et un équilibre.*

DOSSIER



# Le sport s'invite dans le quotidien, les Cenonnais jouent collectif

DYNAMIQUE SPORTIVE, ÉDUCATION ET SOLIDARITÉ FONT LA PARTICULARITÉ DE LA PRATIQUE SPORTIVE CENONNAISE. EN CHOISSANT D'OUVRIR LES HABITANTS SUR UN MAXIMUM DE DISCIPLINES ET D'ÉQUIPEMENTS, LA VILLE DIFFUSE L'IDÉE D'UN SPORT ACCESSIBLE ET SOCIAL. CLUBS, SECTIONS ET ASSOCIATIONS PASSENT LE RELAIS AFIN D'OFFRIR À TOUS LA POSSIBILITÉ DE TROUVER BASKET À SON PIED.

## Sections et disciplines à la carte... Cesam.

Quels que soient votre âge, vos capacités physiques et votre objectif, il y a toutes les chances que vous puissiez pratiquer un sport sur la commune. Football, force athlétique, boules, twirling danse, font partie des 32 associations et 24 disciplines actives à Cenon. La direction municipale des sports, L'USCRD (Union Sportive Cenon Rive Droite) et l'OMS (Office Municipal des Sports) font rayonner les activités et animent les valeurs de respect, d'éducation citoyenne et d'apprentissage au sein des sections, toutes affiliées à des fédérations nationales. Des sections phares et historiques à l'image de l'athlétisme, du football, de la lutte, du hand ball (club intercommunal Cenon/Floirac) ou encore du judo sont aussi des pépinières de talents concourant en national «Ouvrir les disciplines à tous reste l'objectif principal et si certains clubs forment des champions, ils n'en oublient pas la vocation première de leur enseignement, le plaisir et l'accessibilité», souligne Philippe Escousse, directeur des sports. C'est dans ce sens que depuis 2007, la carte Cesam aide les familles cenonnaises à financer l'inscription des 4-18 ans dans les clubs locaux (réduction de 17€ sur l'adhésion).

## Le sport social et solidaire

Le sport reconnu comme un vecteur de bien-être est aussi un outil de socialisation, qui s'invite au-delà de ses équipements et crée des partenariats sur les terrains éducatif, solidaire et culturel. Pour exemple, l'éveil sportif et artistique, pour les enfants de 6 à 9 ans, basé sur l'approche et la découverte de disciplines diversifiées (course d'orientation, gymnastique, athlétisme, théâtre, musique, cirque, etc.). Le sport, porteur de sens lorsqu'il s'agit de prendre soin de soi et de garder la

forme, à l'image de la gymnastique ou du Taï Chi Chuan proposés aux aînés par le Centre Communal d'Action Sociale (CCAS). Le sport solidaire, enfin, lorsque les "Lady Spirit" (association Ombre et Lumière 33), s'entraînent au féminin, courent la Parisienne pour la lutte contre le cancer du sein et que tous passent des petites aux grandes foulées lors du parcours du cœur dans le parc Palmer.



Lady Spirit

## Partenariats, sport/éducation

12h/14h dans les écoles élémentaires (APIS), section football au collège Jean Jaurès, USEP (Union Sportive Education Primaire) et médiation sportive pour les élèves de la classe relais sont les actions phares du partenariat sport/éducation.

Pensées comme complémentaires des temps d'enseignements scolaires, les activités physiques permettent d'impliquer différemment, enfants et jeunes dans les apprentissages. Volonté de la ville, occuper le temps entre 12h et 14h dans les écoles élémentaires, et sur le temps scolaire grâce aux interventions de Sabine Hérault, éducatrice APS. Une proposition faite à l'enfant de se défouler, courir, jouer ensemble et qui développe son goût pour diverses disciplines. Des découvertes qui conduisent bien souvent à une inscription dans un club, hors du temps scolaire.

Créée à la rentrée 2010 la "section sportive scolaire" du collège Jean Jaurès offre les conditions maximales d'une réussite scolaire et sportive aux élèves désirant pratiquer le football dans un cadre compétitif. Au-delà d'une volonté de professionnalisation, les établissements accueillent aussi les éducateurs sportifs afin d'être soutenus lors de démarches éducatives spécifiques. C'est dans le cadre du "Programme de Réussite Educative"



(PRE), par exemple, que l'OMS a construit une action avec le collège Jean Zay pour les élèves de la classe relais. Deux éducateurs sportifs issus des sections locales proposent une pratique sportive adaptée aux jeunes dont les comportements (risque de déscolarisation) demandent un enseignement particulier afin qu'ils réintègrent leur établissement. L'activité sportive canalise et pose un cadre, des limites qui permettent au jeune de se construire. Elle participe pleinement aux enjeux éducatifs. Des associations telles que Pass'Sport ou le CLJ (centre de loisirs jeunes de la police Nationale) nourrissent leurs interventions auprès des adolescents de ces valeurs sportives, pour lutter contre le décrochage scolaire, rencontrer et fidéliser un public difficile, puis favoriser l'insertion et la formation.

## Associations, bénévoles donnent le rythme

L'esprit sportif cenonnais s'illustre à travers 32 sections et l'investissement, la disponibilité des bénévoles associatifs qui favorise une pratique dense et accessible. Adhérents et membres fondateurs des clubs témoignent de cette énergie qui rend possible la pratique de certaines disciplines. Ainsi, de la lutte à la



randonnée en passant par le football américain, les bénévoles donnent de leur temps, animent, proposent, jouent et font vivre les associations. Marc Florentin, jeune retraité de l'Office Municipal des Sports (OMS), préside l'USCRD (Union Sportive Cenon Rive Droite), très actif, il ne manque aucune occasion d'être sur les terrains, gardant un œil sur le développement et la qualité des activités pratiquées dans les 18 sections. Marinette Lafond, présidente de l'OMS, mène un travail de fond afin de préserver la richesse et la diversité des associations sportives «un sport pour tous et toutes et le meilleur niveau possible pour chacun».

Tout au long de l'année, les sections organisent temps forts et manifestations solidaires. Pour exemple, le Téléthon mobilise de

nombreux sportifs qui offrent leur énergie et aident à la collecte des dons. De même que l'investissement bénévole lors des compétitions développe le sentiment d'appartenir à une équipe. Aujourd'hui, chacun a donc la possibilité de se trouver à travers une pratique sportive. Douce, «pêchue», éducative, réparatrice... Plus d'excuses, tous en piste !



## Le sport à Cenon ce sont :

32 associations, sections

24 disciplines sportives

Environ 3 700 adhérents, dont 45% de moins de 18 ans et 8% de plus de 60 ans.

L'OMS (Office Municipale des Sports) coordonne les sections locales et propose un éveil culturel et sportif en partenariat avec l'OCAC (Office Culturel et d'Animation de Cenon)

L'USCRD (Union Sportive Cenon Rive Droite), compte 2 322 licenciés de 18 sections, soit 63% des sportifs cenonnais et 77% de jeunes.

## Budget

Subventions de fonctionnement (hors dispositifs et financement extérieurs à la ville) :

460 900€ pour 17 associations.

Investissements votés en 2010 : 1 150 000€

dont 1 million pour le complexe sportif de la Morlette.

Réalisations entre 1999 et 2009 :

Environ 10 millions d'euros de travaux.

## Nous construisons ensemble l'offre sportive

La commune de Cenon a mis très tôt sur un "sport de masse" plutôt que sur un "sport d'élite" car il était important que tous les cenonnais aient accès au maximum de disciplines. Aujourd'hui,

plus de 3000 personnes sont licenciées dans nos clubs et profitent d'un enseignement de qualité. Des liens forts existent entre le personnel, les sections, l'USCRD, l'OMS et la ville et nous construisons ensemble l'offre sportive afin qu'elle réponde aux besoins du territoire. Il faut saluer l'investissement associatif car il permet de maintenir un sport de proximité et impulse une dynamique collective, nécessaire à l'épanouissement de nos sections. Au jour le jour, les dirigeants, bénévoles et professionnels, travaillent à satisfaire la demande sportive, qu'elle soit de l'ordre de la détente ou du haut niveau, mais ils ne perdent jamais de vue l'aspect humain et social. En ce sens, le travail fait par l'équipe de la piscine de la Blancherie est exemplaire car il développe l'action sociale et une volonté éducative forte. La municipalité a voulu mettre à la

disposition des usagers, des équipements de qualité et appropriés tels que la piste d'athlétisme ou le futur complexe sportif de la Morlette, projet utile et remarquable. Bientôt, ces 1 700 m2 accueilleront des sections comme le hand ball, le judo, la danse et permettront au plus grand nombre de profiter d'aménagements adaptés à de nouvelles disciplines. Equipement nécessaire et soutenu dans le cadre de co-financements extérieurs (Etat, Conseil Régional, etc.) je suis convaincu que l'argent public investi par la commune pour le sport est une bonne rentabilité sociale.

**Max Guichard,**

Adjoint au Maire délégué aux Sports

## Carte Cesam

La Carte Enfance de Soutien à l'Accessibilité Multisports s'adresse aux jeunes Cenonnais âgés de 4 à 18 ans.

Elle permet de bénéficier de 17€ de réduction lors de l'adhésion dans un club sportif local.

509 enfants et jeunes ont bénéficié du précieux sésame en 2009/2010

Renseignements :

Direction des Sports 05 57 77 35 70 et Office Municipal des Sports 05 56 40 16 53

# Piscine de la Blancherie Grand plongeon et petit bain

QUI SE SOUVIENT...DU MOMENT OÙ IL A SU NAGER, DE SON PREMIER BONNET DE BAIN (OBLIGATOIRE) QUI TIRE LES CHEVEUX, DU COUP DE SIFFLET QUI ORDONNE DE NE PAS COURIR, DU PLAISIR DE PLONGER LA TÊTE LA PREMIÈRE...EST ALLÉ À LA PISCINE !  
LIEU D'APPRENTISSAGE ET DE LOISIRS, LA PISCINE DE LA BLANCHERIE ACCUEILLE PRÈS DE 46 000 NAGEURS CHAQUE ANNÉE (45 138 ENTRÉES EN 2009). DES ÉCOLES AUX COLLÈGES, DES JUNIORS AUX SÉNIORS EN PASSANT PAR LES PERSONNES À MOBILITÉ RÉDUITE ET HANDICAPÉS TOUT LE MONDE SE JETTE À L'EAU..



## Brasse, crawl et papillon s'apprennent au fil du temps

«Nous avons 3 accueils différents : public, scolaire et associatif (natation et subaquatique). Quelle que soit l'activité, tout est basé sur l'enseignement. Nous voulons donner à chaque personne qui entre à la piscine la possibilité d'apprendre quelque chose et d'être satisfait», explique Bernard Pallas, responsable de l'équipement. Apprendre... comme à l'école. Grâce à une convention avec l'Education Nationale, les élèves des écoles et collèges cenonnais viennent nager toute l'année. Premiers dans l'eau, les enfants de grande section de maternelle (100% non nageurs) pour qui les séances à la piscine seront une réelle occasion de savoir nager «sur 263 enfants l'an dernier, 19 seulement n'ont pas atteint les objectifs fixés conjointement. Le but c'est que tous nagent 15 mètres en fin de CE1 et au-delà de 30 mètres en CM2», précise Bernard Pallas. Une cinquantaine de séances maximum dans le cadre de l'année scolaire (12 séances par classe) mais bien plus dans celui de l'école et du club de natation. Si l'intérêt devient passion, les enfants et adolescents peuvent rejoindre les 285 adhérents de la section et enchaîner les longueurs lors d'entraînements et de compétitions. Pendant les

## Complexe sportif de la Morlette Attendu sur la ligne d'arrivée

NOUVEL ÉQUIPEMENT DÉDIÉ AUX PRATIQUES SPORTIVES, LE COMPLEXE SPORTIF DE LA MORLETTE SERA D'ABORD FONCTIONNEL. BORDÉ DE CYPRÈS, FAIT DE BOIS, DE BÉTON ET DE VITRAGES, LE BÂTIMENT A ÉTÉ CONÇU DANS LE BUT D'ACCUEILLIR LE PUBLIC EN DOJO, SALLE D'EXPRESSION CORPORELLE, GYMNASÉ, VESTIAIRES, SALLES D'ATTENTES POUR LES FAMILLES ET BUREAUX ADMINISTRATIFS.



Maitrise d'oeuvre:  
Architecte Mandataire: Henri PEREIRA RAMOS / Architecte associé: Stéphane KOVAL  
BET: BETEM AQUITAINE / HQE: EuGée / Economiste: Michel SARRAZIN

vacances, la piscine s'ouvre aux centres de loisirs et aux associations, Triboulet par exemple, qui profitent, en matinée, de stages éducatifs et ludiques. Possible aussi, de revenir lors des temps d'ouverture au public. Pour le plaisir, pour l'aquagym ou pour apprivoiser une appréhension de l'eau. Car les maîtres nageurs accueillent aussi des adultes, en petits groupes de 4/5 personnes, qui n'ont pas pu/su apprendre à nager et/ou souffrent de la peur de l'eau.

### Un engagement sur l'accueil du public fragile et handicapé

L'accessibilité, revendiquée par l'équipe de la piscine de la Blancherie fait partie d'un engagement municipal global. Si les vertus de l'eau et de la baignade ne sont plus à prouver, il faut que tout le monde puisse en profiter ; en ce sens, la municipalité a choisi d'investir dans des équipements spécifiques à l'accueil des personnes handicapées. «*Nous disposons aujourd'hui d'un souleve-personne qui permet de faciliter l'entrée dans l'eau des handicapés physiques.*



Le souleve-personne

*Simple, rapide et surtout discret, cet outil nous permet de les accueillir plus dignement et de leur offrir un confort supplémentaire»,* précise Bernard Pallas. Dans un précédent TEMPO, Philippe et son père Emile, fidèles de la piscine de la Blancherie témoignaient : «*Nous venons après chaque nouvelle séance de kiné. L'eau est un élément extraordinaire pour se détendre. Philippe s'y sentant plus léger, il y fait preuve d'une plus grande autonomie. Cet équipement nous est très utile et il serait souhaitable qu'un plus large public en profite.*»

Les activités nautiques, à l'image du sport en général, participent à l'épanouissement et au bien-être. Travail sur soi, autonomie, sens de l'effort et discipline permettent de renforcer les actes pédagogiques de certaines institutions spécialisées. La piscine reçoit alors des groupes de tous âges des ITEP, Instituts Thérapeutiques Educatifs et Pédagogiques (Bellefonds, l'Hirondelle), de l'association «Autisme Gironde» et du foyer «Autrement» (foyer de vie pour adultes handicapés moteur cérébraux).

### Une équipe professionnelle formée et performante. Des bénévoles associatifs impliqués et motivés

4 maîtres-nageurs à temps plein, 2 remplaçants, 4 caissières/agents polyvalents et du personnel horaire assurent la bonne marche de l'équipement. Tous formés au secourisme, c'est une équipe concernée et responsable qui accueille les nageurs. Conscients



des responsabilités qu'engendre la gestion d'une piscine, les maîtres-nageurs «passent en révision» tous les 5 ans... Un contrôle technique qui est loin d'être une formalité puisqu'il permet d'assurer une qualité d'encadrement mais aussi une sécurité pour les utilisateurs (53% d'adultes et 47% d'enfants). Les associations de natation et subaquatique comptent quant à elles beaucoup de bénévoles qui font vivre les clubs et rendent possibles les manifestations organisées durant l'année. Compétitions, Aquafolies, Téléthon, les nageurs s'investissent au fil de l'eau.

Piscine de la Blancherie : 05 56 86 10 35 piscine@ville-cenon.fr / Boulevard Feydeau, 33370 Artigues-près-Bordeaux

Accueil libre du public du mardi au dimanche matin

USCRD Natation : 05 56 86 10 35

Ecole de natation, natation adulte et aquagym

USCRD Subaquatique : 05 56 40 96 32/ 05 56 40 11 23

Formation aux niveaux de plongée, exploration des fonds sous-marins et découverte de la faune aquatique.

ENSA (Entente des Nageurs Sauveteurs Aquitains) et FNMNS : 05 56 86 10 35

Stages de formation aux métiers de la natation (SB, BNSSA)

«*Son cahier des charges a été construit avec les associations et sections utilisatrices»,* précise Max Guichard, adjoint au Maire.

Des sections «historiques» : judo, aikido, handball, basket y trouveront des espaces spécifiques, de même que de nouvelles disciplines telles que l'escalade, le badminton. Particularité, l'arrivée de «sports à dominante urbaine» comme le roller et le foot en salle qui se pratiqueront grâce à des sols adaptés. Situé sur le site du lycée professionnel de la Morlette, ses élèves, utiliseront les équipements en périodes scolaires et l'école de danse de Cenon y dispensera ses cours toute l'année. Pour les jours de compétition et de match, possibilité d'installer une tribune escamotable de 252 places assises et 8 places réservées aux personnes à mobilité réduites (PMR).

Un an de travaux sera nécessaire à la réalisation du complexe. Le permis de construire, déposé en octobre est en cours d'instruction et donnera lieu aux consultations réglementaires, pour un début d'ouvrage envisagé au printemps 2011 et l'ouverture des équipements aux sections pour leur saison 2012/2013. Avec un budget prévisionnel de 3,7 millions d'euros de travaux, il faut souligner la priorité mise par la ville sur une construction aux préoccupations environnementales. Dans le choix

des matériaux : bois (charpente, revêtements et bardage), béton, linoléum ou parquet mais aussi dans l'installation de panneaux photovoltaïques, d'eau chaude solaire et de récupérateurs d'eau de pluie pour l'entretien des espaces verts et les toilettes. Le complexe sportif sera également orienté de manière à optimiser l'éclairage naturel et à amener un confort visuel à ses utilisateurs.

**Le complexe sportif de la Morlette ce sont :**

**- 1 700 m2 de gymnase et de surfaces administratives**

**- 1 dojo de 623 m2, dont 360 m2 d'aire d'évolution**

**- 1 salle d'expression corporelle de 180 m2, dont 100 m2 seront dédiés à la danse.**





# Economie locale

## PIMMS : Faciliter l'accès aux services publics

A L'INITIATIVE D'EDF ET DE LA VILLE, LE POINT D'INFORMATION MÉDIATION MULTI SERVICES (PIMMS) DE CENON EST LA PREMIÈRE ANTENNE À VOIR LE JOUR DANS LA RÉGION SUD-OUEST ET LA 49ÈME EN FRANCE. IL EST LE RELAIS ET LE MÉDIATEUR DE PARTENAIRES (EDF, KEOLIS, TBC, LA POSTE, LA SNCF) ET APORTE UN SOUTIEN DANS TOUTES LES DÉMARCHES ADMINISTRATIVES.



Inauguration du PIMMS

Bien plus qu'un guichet de renseignements, le PIMMS est un lieu d'accueil ouvert à tous qui aide les usagers dans leurs démarches quotidiennes. «*En ce qui concerne les démarches administratives, nous travaillons avec le maillage*

*de leurs factures, les conseillons en matière d'économie d'énergie, tentons de recréer le dialogue et de proposer des solutions (échancier, orientation vers un travailleur social, mise en relation avec une structure juridique...). Notre volonté est de conduire ces personnes, - certaines démunies, d'autres isolées ou ne maîtrisant pas le français -, vers l'autonomie.*» La seconde caractéristique du PIMMS est sa vocation à créer des emplois et des parcours de professionnalisation pour ses salariés. «*Les trois médiateurs de l'agence ont été recrutés en emplois-aidés pour une période de 6 mois à trois ans. Mon rôle est de les accompagner dans leur projet de professionnalisation.*» L'objectif étant qu'ils trouvent in fine un emploi durable et qualifié. Chez les usagers, les demandes liées à l'emploi sont là aussi fréquentes. «*Nous sommes par exemple sollicitées pour la rédaction de lettres de motivation ; le local disposant d'un accès gratuit à Internet (et libre d'accès aux services publics et entreprises partenaires), nous en profitons pour leur apprendre à postuler et faire de la prospection en ligne.*» Ouvert depuis le 11 octobre, cet espace de proximité est amené à élargir ses services aux usagers... Une somme de services tout en un !

*local, et en aucun cas nous substituons aux autres acteurs Cenonnais»,* explique Marie Simounet, la directrice. «*Notre rôle consiste à orienter les habitants vers les bons dispositifs. Au quotidien, nous conseillons et faisons de la prévention. Nous pouvons expliquer un courrier reçu, aider à établir un dossier, à envoyer une lettre recommandée, etc.*» Les agents du PIMMS assurent le rôle de médiateur pour l'ensemble des sociétés partenaires. «*Nous informons les clients sur les services dispensés par ces entreprises, les aidons à compren-*

**PIMMS, gratuit et sans rendez-vous**  
Espace Cassagne, 123, av René Cassagne  
05 47 74 77 80 / pimms-cenon@pimms.org / www.pimms.org

## Club des Entreprises de Cenon Une commission animation «booste» l'entrepreneuriat



L'animation est l'une des missions du Club des Entreprises. Une commission animation, supervisée par Alain Bonnet, Président et suivie par Laurence Lesclauze, chargée de mission a pour donc pour objectif d'organiser et de planifier des manifestations tout au long de l'année. Le Club des Entreprises propose des rendez-vous réguliers à ses adhérents : Les "tables ouvertes", le dernier jeudi de chaque mois réunissant les entrepreneurs autour d'un déjeuner et de sujets liés à leur activité. Les "soirées business", informatives et propices aux échanges et à la présentation des nouveaux adhérents. Les "petits déjeuners à thèmes", nouveaux rendez-vous, animés par un intervenant choisi et traitant, par exemple, de l'auto-entrepreneuriat, la sé-

curité en entreprise, la communication externe, etc. Si la régularité des contacts est de mise, des manifestations exceptionnelles sont également organisées. Ainsi, en décembre 2010, une soirée environnement au cours de laquelle furent présentés les Eco-Défis (à lire dans le TEXTO spécial économie de novembre). Cette année, conjointement avec le Forum de l'Emploi organisé le 7 avril par la municipalité, le Club proposera un forum découverte des métiers.

Pour tout renseignement : Club des Entreprises, 81, avenue Jean Jaures à Cenon (permanences tous les jours de 9h à 12h et de 14h à 18h), 05 56 86 10 25  
www.cenon-entreprendre.org

Les petits déjeuners



## Salon Méli Mél'arts : L'artisanat d'art au premier plan

Ce salon annuel qui attire les visiteurs et satisfait les exposants suscite idées et projets sur le long terme. Avec la mairie de Cenon et Hauts de Garonne Développement, l'association Méli Mél'arts lance une étude pour la réalisation d'un pôle des métiers d'art qui regrouperait : des ateliers de productions, un centre de ressources et de formation pour artisans d'art et les artistes et un « lieu vitrine » pour rendre visible le savoir-faire de ces professionnels.

A suivre dans TEMPO & TEXTO et rendez-vous en 2011 pour le 5ème salon Méli Mél'arts.



### Des commerçants relèvent des Éco-Défis

En juin 2010, une édition spéciale de TEXTO traçait le portrait de commerçants de Cenon. Acteurs dynamiques des quartiers, ils contribuent, par leur proximité à tisser un lien social, essentiel au "bien vivre ensemble". Dans le cadre du plan d'actions FISAC (Fonds d'Intervention pour les Services, l'Artisanat et le Commerce), un second TEXTO spécial présente les démarches entamées par les commerçants, entrepreneurs et artisans afin de participer au développement d'une économie sociale et solidaire. Action phare de ce début d'année les "Eco- Défis", mobilise les partenaires économiques cenonnais autour de l'éco responsabilité et du développement durable. A suivre...



# ...culture(s)

## «MA VOIX ET TOI» Quand l'opéra enchante les quartiers

DEPUIS QUATRE ANS, LES AIRS D'OPÉRA RÉSONNENT À LA MAC BRASSENS. ATELIERS, RESTITUTION EN PUBLIC ET SORTIES FAMILLE COMPOSENT CE PROGRAMME CONÇU PAR L'OPÉRA NATIONAL DE BORDEAUX EN 2003, AVEC LA COMPAGNIE LE GRAIN.

### CHANTER EN ALLEMAND, ESPAGNOL, ITALIEN, ARMÉNIEN...

Convaincu de la nécessité d'enrichir des liens entre les jeunes et la culture, l'Opéra national de Bordeaux a donc imaginé l'action «Ma voix et toi» en direction des 8-11 ans, et par ricochet, leurs parents. L'ambition du projet est de leur donner des clefs ludiques, pédagogiques et sensorielles pour découvrir leur voix. La finalité de ces ateliers : un spectacle joué sur scène aux cotés d'artistes professionnels. Et pour qui assiste à une de ces sessions de répétition, l'intérêt et l'implication des participants sont stupéfiants ! Chaque mercredi matin, une quarantaine d'enfants fréquentant les structures d'animation de la rive droite (Floirac, Lormont, La Benaugue et Triboulet pour Cenon) se retrouve à la MAC Brassens pour une séance de travail, à la fois exigeante et décontractée, de deux heures. Parmi les compositions, on reconnaît des airs populaires signés Berio, Astor Piazzolla ou encore Kurt Weill. Entendre ces enfants chanter en allemand, espagnol, italien, arménien... de mémoire, sans texte ni antisèche, est bluffant !

### INTERPRÉTER DES ŒUVRES CLASSIQUES AVEC NATUREL

«Je ne leur fais pas écouter les airs avant de les interpréter», explique le professeur de chant Frédéric Serrano. «Ils les découvrent au fur et à mesure et les apprennent phonétiquement. Nous décortiquons les syllabes, expliquons l'intention du chant, le sens des mots... Une fois ce travail accompli, nous recourons aux textes.» Pour rester à la fois ludique et efficace, chaque feuillet est illustré d'un dessin à colorier, en relation avec l'histoire chantée. Cette approche conduit de jeunes néophytes à entonner des œuvres classiques avec un naturel déconcertant. «Nous avançons tranquillement, sans pression. Les



enfants viennent à ces ateliers tels qu'ils sont, avec leur personnalité, leur culture, leur envie ou leur absence de volonté du jour.» Et pour se mettre en train, rien ne vaut une bonne séance d'échauffement, comprenant étirements, décontraction faciale et exercices d'articulation. Le ton est donné ; le plaisir s'affiche en grand sur les visages.

### «FOLK SONGS» : UNE RESTITUTION DONNÉE AU GRAND-THÉÂTRE

Mais plus que nulle autre musique, le classique se ressent pleinement en salle. C'est pourquoi «Ma voix et toi» convie enfants et parents à assister à trois représentations : un concert découverte au Palais des sports, «Magifique», spectacle de danse donné au Casino, et l'opéra bouffe «La belle Hélène» au Grand-Théâtre. Une scène que les choristes cenonnais et bordelais (l'action étant également menée à Saint-Pierre et Saint-Genès) vont fouler les 14 et 15 mai prochains pour un final en public. Un concert à prendre au sérieux, puisque «Folk songs» s'appuie sur l'expérience des solistes Brigitte Peyré (soprano), Alain Aubin (contre ténor) et des musiciens de l'ONBA. Frissons en perspective...



Frédéric Serrano et les enfants de Triboulet



## Aude Fleury révèle l'histoire de l'Art

Aude Feury est une historienne de l'Art passionnée et passionnante. Elle fait vivre, avec humour et simplicité des thèmes tels que "La Révolution française dans la peinture" (29 novembre dernier) et invite le public à retenir de grands noms de la peinture tels Lallemand, Saint Just, Girardot... Entre descriptions, récits et anecdotes, les soirées de cours d'histoire de l'Art passent vite et Aude Fleury fidélise un public d'amateurs attentifs.

**Prochains cours, de 18h à 19h30 au Château Palmer :**

17 Janvier "Valadon et Utrillo" / 24 janvier "Gustav Klimt" / 31 janvier "Ensor et Munch"  
7 février "François Pompon" / 28 février "Princeteau"

**Renseignements : OCAC 05 56 86 38 43**

## Le mois de la danse à Cenon

### 21 JANVIER : PROJECTION "HISTOIRE DE LA COMÉDIE MUSICALE"

à 18h, Médiathèque Jacques Rivière

### 28 JANVIER : "PORTRAIT D'ÉTOILE": EMMANUELLE GRIZOT

à 20h au Château Palmer

### 29 ET 30 JANVIER STAGE DE DANSE CLASSIQUE ET CONTEMPORAINE

Avec Sébastien Bertaud,  
danseur de l'Opéra de Paris  
et chorégraphe  
De 10h à 18h  
au Château Palmer

Après avoir fait ses premiers pas de danse à Cenon sur le plancher de l'école de danse d'Annie Cazou, Sébastien Bertaud intègre le corps de ballet de l'Opéra de Paris en 2000. Il se distingue alors dans ses collaborations avec Pina Bausch, Angelin Preljocaj, Sasha Waltz, Carolyn Carlson, grands noms de la danse contemporaine.

**Renseignements et inscriptions :**  
**OCAC 05 56 86 38 43**



Sébastien Bertaud et Lucie Fenwick (Métamorphose)

### // CONFÉRENCES D'HISTOIRE DE L'ART

les mardis à 18h au Château Palmer

Animées par Jacques Zacharie, Le 18 Janvier «Antoine-Louis Barye, sculpteur (1795-1875) et le 1er février "Camille Corot, peintre".  
Renseignements: OCAC 05 56 86 38 43

### // STAGE DE CHANT

"LE CHANTEUR INTERPRÈTE"

Du 21 au 25 février

Proposé par l'association YmaGroup Production et le Centre Communal de la Musique.

Sous la direction de Franck Dijeu et de 6 professionnels du spectacle, un stage qui s'adresse aux jeunes comme aux adultes, débutants ou confirmés. A travers des styles musicaux variés (soul, blues, pop acoustique, chanson française, jazz, etc.), les stagiaires travailleront l'aisance scénique,

l'expression, en condition de scène et accompagnés par un groupe de musiciens "live". Ateliers vocaux et d'interprétation, répétitions en conditions réelles, le stage de terminera sur un concert ouvert au public le 25 février à 20h30. Tarif public 300€, demandeurs d'emploi 230€€ (possibilités d'échelonnement). Nombre de places limité à 20 stagiaires.  
Renseignements et inscriptions :  
www.ymagroup.fr , 06 85 07 16 37  
et au Centre Communal de la Musique de Cenon 05 56 86 33 80

### // ATELIER GOSPEL

Proposé par l'école de musique de Cenon, les mardis de 19h à 20h30 au Château Tran- chère

Atelier ouvert à tous. Rens. : 05 56 86 33 80 /  
ecole.musique@ville-cenon.fr

# le rocher de palmer

Programmation musicale  
Quelques dates à retenir,  
des artistes à écouter !



ONB

14 janvier : **HADOUK TRIO**  
26 janvier : **RABIH ABOU-KHALIL** «En portugais»  
29 janvier : **ORCHESTRE NATIONAL DE BARBES**  
7 février : **THE GYPSY QUEENS AND KINGS**  
9 février : **OREKA TX**  
3 mars : **ERIK TRUFFAZ QUARTET**  
(1ère partie **ANNA AARON**)  
23 mars : **STAFF BENDA BILILI**  
29 mars : **CHOCOLATE GENIUS INC.**

Le concert de **BEN L'ONCLE SOUL** est reporté au 18 janvier à 20h30

### Vernissage de l'exposition

«Portraits intérieurs, musique intime»

Mardi 11 janvier à 18h30

Photographies de Christophe Goussard, montages sonores d'Eric Bonneau

A cette occasion, Patrick Duval présentera la programmation janvier/ juin 2011 du Rocher de Palmer

### En visite au Rocher

Environ une centaine de personnes, Cenonnais mais pas seulement, a participé aux visites portes ouvertes du Rocher de Palmer organisées il y a quelques semaines. Une occasion saisie par un public curieux de mieux connaître l'offre culturelle du Rocher et intéressé par la spécificité du bâtiment dont les volumes, les espaces et les niveaux impressionnent et questionnent. Agréable moment pour les visiteurs que de déambuler à travers la galerie de verre fumée, les 3 salles de spectacle, le bar mais aussi, privilège unique, emprunter l'un des passages menant aux coulisses ou « backstage » pour les intimes. Fin de visite par la scène de la salle 650... pour apprécier, l'espace d'un instant, la perspective inverse de celle du spectateur.



# ...sports et assos

## > OMS : HENRI BOYER, UN DIRECTEUR PLEIN D'ÉLAN

ENTRAÎNEUR À L'USCRD JUDO DEPUIS 2000, HENRI BOYER A PRIS CET ÉTÉ LA DIRECTION DE L'OFFICE MUNICIPAL DES SPORTS.

Originaire du Lot-et-Garonne, Henri Boyer gagne les terres girondines en 1990 pour une section sports-études judo, à l'issue de laquelle il décroche un BTS commerce avec mention. La raison étant une chose, sa passion des pratiques sportives le mène jusqu'au Brevet d'État d'éducateur sportif. Ce sésame lui ouvre les portes du club de judo cenonnais. «*Avant ma venue, le club était très axé sur le loisir. Mon ambition a été de le porter vers la compétition et le haut niveau.*» Un travail de sept années qui débouche sur le recrutement de trois Cenonnais en équipe de France junior, dont Amandine Laborie qui enchaîne aujourd'hui encore les succès (vice-championne de France 2010). «*A présent, ils ont tous trois rejoint des grands clubs nationaux. Ils m'ont à l'époque puisé beaucoup d'énergie puisque la compétition nous menait au 4 coins de France. J'étais moins disponible pour les autres et la fréquentation s'en est ressentie. Depuis je me suis recentré sur la formation des poussins et des minimes et nous sommes passés cet te année de 120 à 150 licenciés.*» Mais le parcours d'Henri est également lié à l'OMS. «*En 2003, sa présidente, Mme Lafont, m'a proposé un poste de chargé de projets sur*

*un 1/4 temps.*» Seront à l'étude : un golf compact urbain au Loret qui ne verra finalement pas le jour et le développement de l'éveil et des vacances sportives. «*L'éveil sportif et culturel du mercredi matin accueille 60 enfants et 20 à 30 selon la période des vacances sportives. La réussite de ces programmes tient avant tout dans la diversité et la richesse des propositions et dans la qualité du travail des éducateurs sportifs.*» Une activité à suivre sur Internet, «*un site que j'ai moi-même développé, en autodidacte et qui rencontre un succès inattendu.*»



Henri Boyer

<http://www.oms-cenon.com>

## > PASS'SPORT : UN VOLET FORMATION TRISTEMENT REFERMÉ ?

Depuis 15 ans, l'association a développé sur la commune un dispositif d'accompagnement de terrain. Via des activités sportives en salle, au city-stades et une action sociale de proximité en lien avec les institutions et structures d'accueils (plus de 380 jeunes cenonnais sont concernés par l'action «mobisport»), les éducateurs Philippe Herbin et Thierry Pons repèrent des adolescents et jeunes adultes en échec et rupture scolaire ou professionnelle. S'ils acceptent, ils se voient alors proposer un suivi personnalisé, visant la re-mobilisation, l'ébauche d'un projet professionnel, voire une formation professionnelle dans les métiers de l'animation. Reconnue par ses pairs, Pass'sport est également sollicitée par les acteurs locaux. Envoyée par la Mission locale, Yasmina Oulbani peut en témoigner : «*La formation ne disposant que de 15 places pour 80 demandes, étant détentrice d'un DEUG d'anglais, je n'étais pas prioritaire. Mais Philippe et Thierry ont senti que je manquais de maîtrise dans ma*



Philippe Erbin et Thierry Pons

*recherche d'emploi. Ce programme de trois mois, découpé en cours théoriques le matin (pédagogie, marché de l'emploi, communication, etc.) ; mises en situation l'après-midi, a révélé mon profil. Après un stage à Boulevard des potes, j'ai alors décidé de passer un BPJEPS... soutenue là encore par Pass'sport.*» Surnommés affectueusement «coachs», Thierry et Philippe confirment : «*Nous œuvrons à faire resurgir la sensibilité et le potentiel de nos stagiaires. Notre travail consiste à repérer ces jeunes le plus tôt possible, à identifier les problématiques et apporter des solutions.*» Malgré une qualité et une expérience reconnue par tous, l'action n'a pas été retenue par la direction formation professionnelle du Conseil Régional. Pass'Sport reste néanmoins active et poursuit l'action «mobisport» portée essentiellement par la Ville et «Atousport» dans le cadre du Programme de Réussite Éducative.

## > ASSOCIATION

### DACORPS : «CONNAISSANCE ET EXPRESSION DE SOI»

Favoriser le développement des personnes pour leur permettre d'entrer dans une nouvelle manière de vivre, d'aborder l'autre et la vie en société c'est l'objectif que se sont fixé Brigitte Debest et ses confrères en créant l'association Dacorps. Conférences, ateliers, stages, parcours thérapeutiques sont proposés, à travers une expression orale, artistique et corporelle.

#### GRUPE «PAROLE DE FEMMES»

Les lundis ou mardis, l'association Dacorps propose un groupe «paroles libres de mères, paroles libres de femmes». Temps de partage, d'échange et d'écoute réciproque, il est animé par Brigitte Debest, professionnelle de la relation. Sans jugement de l'autre et en pleine acceptation des différences de chacune, le groupe dialogue autour de thèmes variés : «Être mère, être femme : est-ce compatible ?», «Suis-je une bonne mère ? D'abord, est-ce que cela existe une bonne mère ?», «Quelles limites mettre, mais aussi que permettre à nos bambins, à nos ados ?», «Comment les aider à s'épanouir et comment s'épanouir soi-même ?», «Comment se ressourcer en tant que mère, mais aussi en tant que femme ? Est-ce possible ? Comment faire ?». C'est dans un climat de confiance et de convivialité, que les participantes se retrouvent et abordent des questions quotidiennes mais essentielles à leur épanouissement (10/01 soir - 11/01 après-midi).

Autre groupe «parole de femmes», un samedi matin par mois, qui traite davantage de l'identité personnelle, du modèle féminin et du rapport de chaque femme à son intimité (sexualité, désir, plaisir, de quelle manière ces mots résonnent-ils pour chacune ? 1ère rencontre 22/01).

Démarche professionnelle et militante, l'action de l'association se veut accessible, c'est pourquoi l'aspect financier ne doit pas être un frein à une volonté de participer. L'adhésion est de 20€ et la participation aux séances est libre entre 5€ et 25€.

**Brigitte Debest reste disponible pour répondre à vos questions et vous accueillir au 7, rue Brunereau, bas Cenon et par téléphone au 06 37 69 49 53. [www.brigittebest.fr](http://www.brigittebest.fr)**

## > DEVILS DE CENON : LE FOOTBALL AMÉRICAIN AUX ANGES

46 à 0 contre les Maraudeurs de Cognac, l'équipe senior des Devils de Cenon, 3ème division nationale, foule les terrains de la victoire. Créée en 2003, le club ne cesse d'accueillir des licenciés (environ 90 en 2010) curieux et motivés par un football américain souvent méconnu. «Notre devise c'est : tout le monde joue!» explique Matthieu Bonnamy, président du club. Débutants et confirmés occupent la même place sur le terrain et enfilent le même équipement, l'objectif est de faire connaître la discipline et de la rendre accessible. Proposer des animations en collèges et en centres de loisirs fait alors partie du jeu. De loisirs ou de compétition, le football américain est avant tout un sport d'équipe, un esprit d'entraide et de non violence. Les Devils font des émules et le bouche à oreille fonctionne : 30 jeunes en juniors cette année et l'espoir de voir les cadets en championnat sur 2011.

**Actualité du club :** Une rubrique football américain sur les ondes d'02 radio (02 sport mag, samedi matin 91.3Fm) et la recherche de sponsors.

Sans limite d'âge, la discipline se pratique équipé dès 11 ans (le club met en place des aides pour l'achat du matériel).

**Renseignements :** [www.devilscenon.fr](http://www.devilscenon.fr)  
et sur Facebook "Fan des Devils de Cenon, football américain"



#### >USCRD Rando

Prochaines randonnées : 15 janvier, Barsac 20km / 22 janvier, Saint-Quentin de Baron 12km / 29 janvier, Mombrier 20km / 5 février, Cadillac 13km / 12 février, Saint-Laurent du Médoc / 19 février, Cestas 13 km / 26 février, Cours les Bains 19km. Renseignements et inscriptions : Claude Monier

#### >Randos pédestres: Tro't Sentiers

Podensac, 29 janvier, départ à 13h / Cenon-Floirac, 5 février, départ à 13h15 / Quinsac, 19 février, départ à 13h. Rendez-vous 15mn avant l'heure du départ.  
Rens : M ou Mme Cambon 05 56 40 88 25 / 06 78 60 82 37

## TENNIS CLUB DE CENON : "LE CLUB A 30 ANS, ON ESSAIE DE PRÉVOIR LES 30 ANS À VENIR"

(Francis Lafuente, président du club)

Le tennis à Cenon doit se pratiquer dans des conditions optimales et faire vivre ses 400 adhérents adeptes du tennis de loisir ou de compétition, les 180 jeunes de l'école de tennis, 22 équipes en Championnat Régional et 3 en Championnat de France. Le club, soutenu par la ville, a donc misé une restructuration totale de ses équipements. Démolir et reconstruire sur 4 ans (2011/2014) afin de développer l'accueil et augmenter la capacité de fonctionnement de la section en diversifiant les activités (une salle de musculation et de remise en forme est prévue). Inauguré en 1981, le club compte des écoles de tennis, de compétition et un groupe d'élite, des entraînements adaptés aux capacités techniques des adhérents, un encadrement collectif ou individuel et des terrains en terre battue, prisés par les amateurs, et en projet la création d'une école des femmes. La section sait qu'il faut également trouver des sponsors, mécènes et nouer, entretenir des liens avec le monde professionnel. C'est alors dans ce sens que s'est tenue une journée informative et conviviale le 5 novembre 2010.

Le tennis club de Cenon s'il n'a pas de politique d'élite compte cependant des graines de champions (Alice Bacquié, Victoria Moldoveanon par exemple) et de par ses techniques d'apprentissages permet aux équipes de monter en national. Il participe également à rendre accessible le tennis à tous grâce à des aides ponctuelles individualisées et à un esprit collectif et participatif. Rendez-vous donc le 5 février prochain au Château du diable pour la grande soirée du club.

Renseignements: 05 56 86 30 20 / [www.tennisclubdecenon.fr](http://www.tennisclubdecenon.fr)



# VILLE NATURE

## Cenon, terre d'accueil pour jardins collectifs

« JARDIN PARTAGÉ » DU SECTEUR DU 8 MAI 1945, « JARDINS D'ÉLÈVES » POUR LES ÉCOLES GAMBETTA ET GUESDE, « JARDIN D'A COTÉ » DU SERVICE DE PROXIMITÉ À LA SARAILLÈRE...  
A CENON, LES ENVIES DE CULTIVER ENSEMBLE SE MULTIPLIENT.  
ACTIVITÉ NATURE ET CONVIVIALE, LE JARDINAGE COMME NOUVEAU  
TERRAIN D'ÉCHANGES ET DE RENCONTRES AU CŒUR DES VILLES.

Aujourd'hui, c'est au tour de la Maison de l'Animation et de la Citoyenneté Palmer (MAC) de se mettre au vert et d'impulser un « jardin intergénérationnel ». Elodie Guegaden, animatrice en charge du projet explique : « Le jardin intergénérationnel prend le relais de celui du service de proximité, créée en partenariat avec l'association FAIRE. A la MAC, nous disposons d'un espace plus grand et pouvons accueillir plus de public. C'est aussi l'occasion de faire se rencontrer enfants, jeunes et adultes qui fréquentent nos structures autour d'un projet convivial et instructif ». L'instruction justement... Le service animation a demandé à l'association des Jardiniers de France\* d'animer le projet en mettant en place des ateliers pratiques et théoriques tout au long de l'année. Michel Justel, connaît bien son sujet et est très sollicité lorsqu'il s'agit de transmettre sa passion jardinière : « Une quinzaine d'adultes, adhérents des Jardiniers de France, vont rejoindre le projet. Nous sommes convaincus qu'il faut que chaque temps d'activités soit vivant et ludique. Avec les enfants et les jeunes il est important de donner à voir et à toucher afin que le



Michel Justel et les enfants de l'association FAIRE

*jardin soit très concret. Je vais allier cours et expérience et faire en sorte que tout le monde participe à tout.»*

### CHACUN MET UN PEU DE SOI POUR LE PARTAGER AVEC LES AUTRES

Très mobilisés, les agents du service environnement de la ville ont donné et donneront, eux aussi, un bon coup de main, « ils ont retourné toute la terre et préparé la parcelle mais vont aussi être une aide précieuse dans le suivi des cultures et de l'entretien », souligne Elodie Guegaden. Car au-delà d'ateliers et de moments de groupe organisé, il est aussi question que l'évolution du jardin soit observée de jour en jour ; par l'équipe de la MAC mais également par le public impliqué dans le projet. Légumes, fruits et plantes, il s'agit aussi d'inculquer le respect de saisonnalité et d'aller vers le naturel. Michel Justel insiste sur le fait qu'il faut abandonner les pesticides et la chimie dans le jardin et que, les enfants, bien qu'intéressés par le bio, n'y connaissent pas grand-chose. Un projet de jardin comme principe d'animation est donc une bonne occasion de répondre à leurs questions et de leur faire découvrir, voire déguster des produits sains et issus de leur travail dans une terre respectée.

Aux beaux jours, peut être que les graines seront devenues pousses, puis plantes et que l'équipe de jardiniers pourra se réunir et fêter ça... « L'idée c'est de créer un lien autour du jardin, de récolter et de faire un repas ensemble. C'est un espace où chacun met un peu de soi pour le partager avec les autres », conclut Elodie. Souhaitons alors un débordement d'énergie et un dur labeur pour qu'éclate le maximum de saveurs.

#### PROCHAINS ATELIERS :

**Adultes «Le jardinage au naturel», vendredi 21 janvier à 14h30 et enfants/adultes «Compost et récupération d'eau», mercredi 2 mars à 14h30.**

**Pour tout renseignement : 05 56 86 38 43**

\* Les Jardiniers de France, association nationale de 133 ans, réunit 92 personnes dans son club de Cenon, dont 31 Cenonnais. N'hésitez pas à vous renseigner sur le [www.jardiniersdefrance.com](http://www.jardiniersdefrance.com)



### L'hiver au jardin partagé «Les Mille et une feuilles »

*«Tout paraît au repos au jardin. La nature semble attendre des jours meilleurs pour se réveiller. Les papillons et autres insectes hibernent. Les derniers semis et plantations attendent le printemps prochain. Tout est calme, et pourtant... plus tenaces que les fourmis, les jardiniers s'activent, bâtissent : des bancs pour les moments de flânerie au soleil, des treilles pour faire grimper des plantes, des bacs de culture pour jardiner debout ; et préparent les futurs espaces de culture».*

Pendant ce temps, les «petits» jardiniers construisent un hôtel à insectes, qui accueillera les nurseries au printemps.

Pour le début d'année, les jardiniers vous invitent autour de la galette samedi 22 janvier à 14h. N'hésitez pas à venir nous voir à l'occasion, en contactant le 06 72 23 35 73, ou tous les samedis après-midi de 14h à 16h.

Emilie Béziade, animatrice association Terre d'Adèles





# ...agenda et

## LA RÉGIE DE QUARTIERS FÊTE SES 20 ANS !

Association inscrite dans l'insertion par l'activité économique au service des habitants, la Régie de quartiers travaille en lien avec les collectivités locales, les bailleurs sociaux, les entreprises et institutions d'insertion sociale et professionnelle. En 20 ans, elle a su se développer à travers des actions originales, telles que l'atelier "Mon art maux nie" qui réconcilie les personnes en difficulté avec leur image et leur donne l'occasion de se sentir mieux dans leur peau grâce à des conseils vestimentaires, de maquillage et de coiffure. Et aussi plus récemment avec la création d'une ressourcerie en partenariat avec Domofrance, petite révolution cenonnaise et grande réponse au développement durable au sein des quartiers.



Atelier «Mon art maux nie»

On n'a pas tous les jours 20 ans... Le rendez-vous est donc pris : 14 janvier à 16h30 au Rocher de Palmer. Projections grand écran, exposition de meubles récoltés puis restaurés par les habitants dans le cadre des ateliers de la Ressourcerie et plus inattendus, 2 défilés durant lesquels les salariés présenteront leurs tenues de travail et vêtements créés, customisés avec Souphasith, styliste, dans le cadre de "Mon art maux nie". Mobilisation générale pour cet anniversaire qui marquera l'objectif social et toujours solidaire d'une équipe en marche.

**Renseignements : 05 57 77 24 10**

## CHANTIERS JEUNES : LE DONNANT-DONNANT DU VIVRE ENSEMBLE

DEPUIS PRÈS DE DIX ANS, LA VILLE, LE CENTRE SOCIAL ET CULTUREL «LA COLLINE», LE SERVICE ANIMATION, LA RÉGIE DE QUARTIERS ET LE BAILLEUR DOMOFRANCE ONT ÉTABLI UN PARTENARIAT EN DIRECTION DES JEUNES CENONNAIS SUR LE PRINCIPE CONTRIBUTION – RÉTRIBUTION. LE FINANCEMENT DE LOISIRS CONTRE UN TRAVAIL «D'INTERÊT GÉNÉRAL».

Les vacances sont pour beaucoup de collégiens et lycéens synonymes de repos. Pour d'autres, elles sont l'occasion d'acquérir une première expérience professionnelle. C'est en tout cas l'opinion des animateurs de la MAC Palmer : «Les chantiers jeunes aident à responsabiliser ses participants. Immergés dans le monde professionnel, ils ont des obligations à tenir, des tâches à effectuer en équipe, avec à la clé le financement d'activités.»

Précisons que les plus de 16 ans, en âge d'avoir un contrat de travail, ont là l'opportunité de percevoir un salaire, bien utile quand on a des heures de conduite à payer... «Mais le rapport et la valeur travail / argent nous semble un apprentissage plus formateur auprès des 13 – 14 ans. Au moment du choix d'activités, ils réalisent qu'une sortie au karting a un coût ! C'est pour eux une petite démarche vers l'autonomie et en même temps, l'occasion de mieux appréhender nos structures d'animation pour, éventuellement, s'y investir à long terme.» Après l'aménagement de cours d'immeubles, les peintures des vestiaires de La Blancherie, la restauration de la mosaïque Sellier effectués par les jeunes du Centre social et culturel «La Colline», l'année 2010 a été marquée par deux nouveaux chantiers menés à Palmer. D'avril à octobre, les membres du Cenon comedy club ont secondé les concierges dans leurs tâches quotidiennes et tenu une buvette lors de manifestations communales. Un voyage à Paris est venu récompenser leurs efforts durant les vacances de Toussaint. Ces mêmes vacances ont vu six jeunes Cenonnaises, fait plutôt rare pour être souligné, mener une enquête auprès des locataires sur la question des encombrants. «86 familles ont fait un très bon accueil à la démarche», précise Damien Seramaud, à Domofrance. «Le but était de sensibiliser les habitants à cette pollution, nuisible à l'image du quartier, et de les informer sur l'existence de la Ressourcerie et de déchetteries. Au delà, nous sommes très attachés aux chantiers jeunes car ils révèlent aux participants l'impact des dégradations urbaines. C'est une manière positive de s'approprier son quartier et de le respecter. Dans un même temps, parents et aînés sont amenés à reconsidérer la jeunesse ; un sentiment qui encourage la coexistence entre générations.»



## Le Groupe majoritaire du Conseil Municipal

### HALTE AUX DÉRIVES

La France va mal, la France va très mal ! Le sarkozysme enfonce irrémédiablement notre pays dans les difficultés, la misère, le chômage et les questions de nos compatriotes ne rencontrent souvent que le mépris. Comme vous toutes et tous, nous avons hâte de chasser du pouvoir, dès 2012, ces adeptes d'un capitalisme débridé qui, par idéologie et par intérêt, soutiennent et privilégient les représentants du grand patronat et de la finance et asservissent la population, surtout la plus démunie pour laquelle l'accès aux soins et au savoir se réduit inexorablement.

Nous en avons assez de payer pour les riches, d'être au chômage pour servir la Bourse et le CAC 40, nous en avons assez de voir notre pouvoir d'achat se réduire comme peau de chagrin, nous en avons assez de voir remis en cause les droits sociaux, salariaux et les retraites au gré des commandes du MEDEF et des nantis du capital.

La France doit redevenir le pays des droits de l'homme, de la liberté, de l'égalité, de la fraternité, de la laïcité. C'est ce que font les élus locaux de la majorité PS, PC, Verts, Apparentés, dans la proximité, par la mise en place de politiques basées sur des valeurs de justice sociale, de solidarité, de réduction des inégalités et mettent en œuvre des mesures tendant à créer le lien social indispensable au quotidien.

N'en déplaise au gouvernement qui ne rêve que de supprimer au travers de la réforme des collectivités territoriales, toutes les institutions qu'il ne maîtrise pas - communes, conseil général, conseil régional - afin de recentraliser le pouvoir sur Matignon ou plutôt l'Elysée, nous devons pouvoir poursuivre nos projets locaux. C'est dans l'intérêt du développement, de la modernisation, de l'embellissement de notre commune et dans l'équité et la solidarité en direction de nos concitoyens.

Vous pouvez compter sur chacun des membres de l'équipe de la majorité municipale dont la détermination et l'engagement pour vous servir et pour vous représenter sur la commune de CENON sont permanents et qui agissent au quotidien avec « le bien vivre ensemble » comme crédo.

Permettez-nous de vous souhaiter à toutes et à tous, ainsi qu'à vos proches, une bonne et heureuse année 2011.

**Le Groupe majoritaire du Conseil Municipal, P.S., P.C.F., les Verts, Apparentés**

## Cenon pour tous

### FAISONS LE VŒU

Cenon pour tous, le groupe de l'opposition de droite, vous adresse ainsi qu'à ceux qui vous sont chers ses meilleurs vœux à l'occasion de cette nouvelle année !

Faisons le vœu :

Que cette année soit celle du respect des différences : plus jamais de concerts qui seront l'occasion de créer une polémique,

Que le squat des Roms de Cenon disparaisse, depuis un an la situation n'a pas changé, toujours pas de logement décent, aucune décision de prise, uniquement de fausses informations sur le devenir de cet espace...

Que le Rocher Palmer voit sa fréquentation augmenter, les habitants de notre commune doivent s'approprier le lieu,

Que notre commune qui verra ses finances confortées par la réforme des collectivités territoriales, réalise tous ses projets car l'Etat tiendra ses engagements et ses financements. Il n'y aura pas de désengagement ! D'autres, comme le Conseil Général qui ont été dépensiers devront revoir leurs ambitions!

Que notre commune quitte enfin ou dégringole dans le classement des « communes les plus pauvres de France », il est temps de devenir autonome des solidarités nationales et intercommunales.

Que la situation des Cenonnais ait été un peu adoucie, cette fin d'année, par les récentes mesures prises par la nouvelle Ministre des Solidarités et de la Cohésion sociale, Madame Roselyne Bachelot, qui a souhaité reconduire la prime de Noël et en faire bénéficier l'ensemble des titulaires des minima sociaux.

## N.P.A.

### RÉFORME TERRITORIALE : UNE NOUVELLE ATTAQUE CONTRE LES POPULATIONS ET LA DÉMOCRATIE !

Comme pour les retraites, le gouvernement a obtenu en novembre dernier le passage en force de sa réforme territoriale, par une courte majorité au Sénat et à l'Assemblée nationale.

Cette réforme vise à remplacer en 2014 les quelque 6 000 conseillers généraux et régionaux par 3 471 conseillers territoriaux, élus au scrutin uninominal à deux tours. Au-delà de la diminution du nombre d'élus ce sont les personnels des services publics territoriaux qui sont directement menacés par les économies ainsi annoncées. Cette réforme est avant tout une attaque contre les services publics locaux qui répondent aux besoins sociaux, éducatifs, associatifs ou culturels des populations... de plus en plus délaissés par l'Etat.

Aussi imparfait que soit le système actuel qui ne repose pas sur une élection à la proportionnelle intégrale, la réforme est un nouveau recul démocratique ; elle éloigne les lieux de décisions pour les rendre insensibles aux souhaits des populations locales. Elle transformera les Régions et les Départements en rouages de l'Etat relayés par des Préfets qui mettront en œuvre des politiques territoriales ne visant qu'à l'élargissement du marché capitaliste et au renforcement de la compétitivité économique, au détriment des besoins réels des populations.

Cette réforme est étroitement liée à la suppression de la Taxe Professionnelle qui était la principale ressource des collectivités. Le manque à gagner, momentanément compensé par des dotations de l'Etat, ne pourra qu'entraîner une importante diminution des moyens financiers dont les populations subiront les conséquences.

Aussi en ce début d'année 2011, nous ne pouvons que souhaiter une nouvelle année riche en luttes pour imposer notre droit à la vie contre la logique du tout profit !



L'équipe de la Maison des sports

# SERVICES PUBLICS

## Direction des sports : 26 professionnels au service des sportifs

*Service public de proximité pour tous les pratiquants cenonnais d'activités sportives et physiques, la Direction des sports assure des missions diversifiées en collaboration avec les autres services municipaux. Gestion et entretien des équipements, éducation, manifestations et animations sportives : pas moins de 31 agents s'activent sur le terrain...*

### 7 PÔLES SPORTIFS

Pour s'ébattre, les Cenonnais ont à leur service sept pôles sportifs. «Palmer est le plus conséquent puisqu'il regroupe un stade de rugby, le gymnase, la piste d'athlétisme, le dojo, le tennis, le parcours de course d'orientation, la Maison des sports avec ses parties administratives, sportives (salle de lutte et de karaté) et médicales. L'utilisation des gymnases des collèges Jean Zay et Jean Jaurès est mutualisée, en partenariat avec le Conseil Général, pour le soir, être mis à disposition d'associations sportives. Piscine et terrains de foot constituent le site de la Blancherie. Le stade Léo Lagrange comprend un terrain de foot, une salle de gym et la section tennis de table. Plaisance est dédiée à la boxe et à la force athlétique. Ces 10 dernières années, la municipalité a souhaité moderniser ce patrimoine sportif soit en le rénovant, soit en apportant de nouvelles infrastructures : terrain synthétique, piste d'athlétisme et sa tribune, tennis couverts, vestiaires de la Blancherie, etc. »

### DIFFUSER LE SPORT AU TRAVERS DE SA PRATIQUE ET DE MANIFESTATIONS

Au cœur de ce dispositif, se trouve la Maison des sports. «C'est là encore une volonté municipale de rassembler en un seul lieu la Direction des sports et ses deux partenaires cenonnais : l'OMS et l'USCRD. Cela permet de créer des passerelles, de mutualiser les énergies et les équipements. Nous déléguons ainsi des missions de service public à leurs éducateurs (vacances sportives, éveil sportif et culturel, interclasses dans les écoles) et versons des subventions de fonctionnement aux clubs. Globalement, nous servons d'interface entre le public, les sportifs, les scolaires, les services de maintenance de la ville ou les sociétés privées pour une diffusion large du sport sur la commune, au travers de sa pratique ou l'accueil de manifestations (Tour de Gironde, Trail des Gabelous, galas de boxe, etc.)» Le sport est bel et bien ancré à Cenon. Année après année, le nombre de licenciés est en constante progression (prochain objectif : élargir l'offre pour les seniors), sans compter les adeptes de footing qui parcourent librement les parcs du Cypressat et de Palmer... C'est aussi ça l'effet d'une ville nature !

S'entretenir, atteindre le haut niveau, apprendre à nager, se distraire... les raisons et les besoins de pratiquer une activité sportive sont multiples. Seule constante : le devoir de la Direction des sports d'y répondre et de susciter des nouvelles vocations. «Le service rassemble plusieurs compétences de métiers», explique son directeur Philippe Escousse. «Les quatre agents du pôle administratif assurent l'accueil des usagers, la programmation de l'utilisation des équipements, la gestion du personnel et des budgets. Une équipe de 15 agents, dont certains partagés avec le service environnement, interviennent dans l'entretien des terrains, l'ouverture et la fermeture des salles. Ils nettoient les vestiaires, les douches, détectent le matériel défectueux, etc. Leur rôle est essentiel, car ils sont en relation étroite avec le public et les usagers, et couvrent une grande amplitude horaire hebdomadaire (de 8h à 23h, du lundi au dimanche). Enfin sept éducateurs sportifs, dont 5 MNS pour la piscine, dispensent des enseignements et des animations sportives en direction des scolaires.»

L'équipe de la piscine de la Blancherie





Le miel revient à Cenon avec le Rocher et ses ruches installées dans le parc Palmer. La Mielothèque, imaginée par le plasticien apiculteur Olivier Darné, organise l'échange de miels produits dans le monde entier, via les artistes du Rocher, avec le miel produit par des abeilles cenonnaises. Les abeilles ne se contentent pas de produire du miel, elles diffusent aussi la vie en contribuant à la pollinisation. L'apiculture comme modèle de production généreux et bienfaisant car respectueux de toutes les parties prenantes.